

**Sweden-Stockholm: Agricultural, farming, fishing, forestry and related products**

OJ S 122/2015 27/06/2015

Contract notice

Services

**Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Swedish International Development Cooperation Agency

National registration number: 202100-4789

Postal address: Valhallavägen 199

Town: Stockholm

Postal code: SE-105 25

Country: Sweden

Contact person: JUR/UPPIS

For the attention of: Mamby Fofana

E-mail: [mamby.fofana@gov.se](mailto:mamby.fofana@gov.se)**Internet address(es):**Address of the buyer profile: <http://www.kommersannons.se/sida/Notice/NoticeOverview.aspx?ProcurementId=807>**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: Kommers Annons

Country: Sweden

Internet address: <http://www.kommersannons.se/sida/Notice/NoticeOverview.aspx?ProcurementId=807>**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

**I.3. Main activity**

General public services

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: yes

Official name: Embassy of Sweden Bamako, Mali

Postal address: P. O. Box E 2093

Town: Bamako

Country: Mali

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description****II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Short-term Technical Assistance to GEDEFOR II.

## **II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 1: Maintenance and repair services

Main site or place of performance: Bengtsfors.

NUTS code SE232 Västra Götalands län

## **II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

## **II.1.4. Information about framework agreement**

## **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

The Programme assisted local communes in setting up and implementing communal land development schemes and forests management plans. The program implementation emphasized the development of specific actions on the basis of local priorities, in response to local problems and in keeping with local potential. Investment in training and skills development is believed to have enhanced the capacity of the communities to identify their needs and make their own decisions. In preparing land development schemes and forests management plans, communes and communities were encouraged to think in terms of all possible uses of their land. Communities have also invested in activities that would stop degradation of the soil (water harvesting, erosion control, soil conservation, vegetation rehabilitation). Investments with immediate impact on the community's life, such as wells and boreholes with small scale irrigation systems and seeds for market gardens, bee-keeping and animal fattening have also been supported. Besides meeting immediate needs and increasing income, such investments reduced the local population's need of income from (illegal) forest exploitation and also helped build village confidence in the Programme and test the organizational capacity of the communities.

## **II.1.6. CPV code(s)**

03000000 Agricultural, farming, fishing, forestry and related products

## **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

## **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

## **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

## **II.2. Scope of the procurement**

### **II.2.1. Total quantity or scope**

### **II.2.2. Information about options**

### **II.2.3. Information about renewals**

## **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

- III.1.1. Deposits and guarantees required**
- III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**
- III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**
- III.1.4. Contract performance conditions**
- III.2. Conditions for participation**
  - III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**
  - III.2.2. Economic and financial ability**
  - III.2.3. Technical and professional ability**
  - III.2.4. Information about reserved contracts**
- III.3. Conditions specific to services contracts**
  - III.3.1. Information about a particular profession**
  - III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

#### **Section IV: Procedure**

---

- IV.1. Type of procedure**
  - IV.1.1. Type of procedure**  
Open
  - IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**
  - IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**
- IV.2. Award criteria**
  - IV.2.1. Award criteria**
  - IV.2.2. Information about electronic auction**  
An electronic auction will be used: no
- IV.3. Administrative information**
  - IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**  
UF 2013/62662
  - IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**  
no
  - IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**  
Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 31.8.2015 - 00:00  
Payable documents: no

**IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

31.8.2015

**IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

**IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

English. Swedish.

**IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

until: 30.1.2016

**IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.2. Information about European Union funds**

**VI.3. Additional information**

Visma Commerce-annons: <http://www.opic.com/notice.asp?req=divjlsjt>

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

**VI.4.2. Review procedure**

**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

23.6.2015